

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
مَجْلِسُ الْفَتْوَى الْإِسْلَامِيَّةِ

MAJELIS ULAMA INDONESIA
THE INDONESIAN COUNCIL OF ULAMA

شهادة حلال
SERTIFIKAT HALAL - HALAL CERTIFICATE

No : 00070018461201 : الرقم

قرر مجلس العلماء الإندونيسي - بعد الاختبارات والبحوث - بأن المنتجات الغذائية أو الأدوية أو مستحضرات التجميل المبين اسمها أدناه حلال حسب متطلبات الشريعة الإسلامية.

Majelis Ulama Indonesia (MUI), setelah melakukan pengujian dan pembahasan, menetapkan bahwa produk pangan, obat-obatan, atau kosmetika yang disebutkan namanya di bawah ini adalah **HALAL** menurut Syari'at Islam.

The Indonesian Council of Ulama, after examining, inspecting/auditing and discussing the ingredients, has declared that the undermentioned food, drug and cosmetic products as **HALAL** according to the Islamic Law.

Jenis Produk	: FLAVOR	: نوع المنتجات
Type of Product	: AS ATTACHED	
Nama Produk	: PT. CHEMINDO EKATAMA /	: اسم المنتجات
Name of Product	: VK AROMATICS INTERNATIONAL	: اسم الشركة
Nama Perusahaan	: AS ATTACHED	: عنوان الشركة
Name of Company		
Alamat Perusahaan		
Company's Address		

Dikeluarkan di Jakarta pada : DECEMBER 11, 2008
Issued in Jakarta on : أصدرت هذه الشهادة بجاكرتا في:

Berlaku sampai dengan : DECEMBER 10, 2010
Valid until : وصالحة إلى

مادامت تركيبات المواد المشار إليها وعملية إنتاجها مطابقة على الشكل الذي قرره قسم الإفتاء بالمجلس selama bahan-bahan dan proses produksinya masih sesuai dengan keputusan Komisi Fatwa MUI. as long as the ingredients, and production processes are in accordance to the decree of Fatwa Commission of the Indonesian Council of Ulama.

رئيس قسم الإفتاء بالمجلس

KETUA KOMISI FATWA MUI
HEAD OF THE FATWA COMMISSION OF MUI



Dr. K.H.M. ANWAR IBRAHIM

الرئيس العام للمجلس
KETUA UMUM MUI,
CHAIRMAN OF MUI

DR. K.H.-M.A. SAHAL MAHFUDH

مختير لجنة البحوث في الأطعمة والأدوية
ومستحضرات التجميل بالمجلس

DIREKTUR LEMBAGA PENKAJIAN PANGAN,
OBAT-OBATAN DAN KOSMETIKA (LP POM) MUI
DIRECTOR OF THE ASSESSMENT INSTITUTE
FOR FOODS, DRUGS AND COSMETICS OF MUI



DR. Ir. H.M. NADRATUZZAMAN HOSEN